

Nagyvárad Estilap

Főszerkesztő: MARTON MANÓ

Kiadóhivatal: Hegedűs Hirlaplroda
Szerkesztőség: Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

Felelős szerkesztő: KATONA BÉLA

Németország követeli az általános leszerelést

A locarnoi szerződésről tárgyalt a birodalmi gyűlés

Most kötött szerződést Németország az oroszokkal

— Az Estilap eredeti távirata: —

Berlinből jelentik: A berlini Reichstagban tegnap Westarp nemzeti párti képviselő éles támadást intézett a locarnoi szerződés ellen. Ez a szerződés német területekről való lemondást jelent.

Nem egyéb ez, mint a versaillesi szerződés megerősítése, amire Németországnak nem volt szüksége.

A nagyhatalmak még mindig vitatkoznak afölött, hogy a háborúért kit terhel a felelősség. Ezzel szemben a mi álláspontunk az, hogy

amíg német földön ellenséges csapatok állanak, addig nincs béke, csak reánk kényszerített hadiállapot.

Követeli, hogy a birodalmi gyűlés csak kétharmad többséggel ratifikálhassa a locarnoi egyezményt, mert egyébként ez az alkotmány megsértését jelenti.

Bizalmatlansági indítványt tesz a kormány ellen, abból a célból, hogy lemondásra kényszerítse, még mielőtt a szerződést Londonban aláírják.

Fehrenbach centumpárti kijelenti, hogy a locarnoi egyezmény nem jelent lemondást német területekről. Az bizonyos, hogy nem fér össze a szerződés szellemével az, hogy idegen csapatok még mindig megszállva tartanak olyan országrészeket, amelyeket a szerződés Németországnak ítélt vissza. Az eddigi könnyítések nem voltak elegendők, másrészt a locarnoi egyezmény a Németország elleni erőszakos politika végét jelenti.

Scholz német néppárti hangoztatja, hogy pártja megszavazza a szerződést, de követelik a háborus felelősség kérdésének tisztázását és a leszerelést. Maga Vandervelde elismerte, hogy lehetetlen a nagy német néptől

a teljes leszerelést követelni addig, míg szomszédai állig fel vannak fegyverkezve.

Haelmann kommunista kifogásolta azt, hogy a locarnoi egyezmény Oroszország elleni új koncentrációba viszi Németországot. Werer demokrata haladásnak tartja Locarnot, de még vannak kivívandó feltételeink. A németek követelik

a népszavazást a Saarvidéken és Ausztria csatlakozását.

Csak akkor leszünk "elég erősek ahhoz, hogy a Népszövetségben hathatósan megvédhessük a német érdekeket. A javaslatot elfogadja. Stresemann államtitkár válaszol a felszólalásokra. A legfőbb ideje volt a biztonsági paktum kérdésébe Németországnak beleszólni, mert

különb a szövetségesek Németország kizárásával maguk között egyeztek volna meg.

A locarnoi egyezmény nem zárja ki azt, hogy Németország békés uton a mai határok megváltoztatására törekedjék. A szerződésben nem lehet látni a háborúra való felelősség elismerését, mert már a

tárgyalások kezdetén ebben az ügyben Németország részéről félreérthetetlen nyilatkozatok hangoztak el.

Oroszország elleni orientálódásról beszélni sem lehet, hiszen Németország most kötött szerződést az oroszokkal.

A locarnoi szerződés eredményei még nem érvényesülhettek teljesen, de a belga kormány már is közölte, hogy nem indít semmiféle in contumaciam eljárást az ugynevezett háborus bűnösök ellen. Franciaország hasonlóképpen cselekszik.

A vitát a birodalmi tanács csütörtökön folytatja.

A szocialisták hajlandók megalakítani a francia kormányt

— Az Estilap eredeti távirata: —

Párisból jelentik: A francia kormányválság elsimult. A köztársasági elnök Paul Doumer szenátort bízta meg a kormányalakítással. Doumer kijelentette, ha vállalkozása sikerül, úgy a pénzügyi tárcát is megtartja.

A szocialista párt vezetősége kijelenti, hogy hajlandó a kormányt egyedül, vagy a baloldali blokk többi pártjai

val együtt átvenni.

Párisból táviratozzák: Doumer elvben elfogadta a kormányalakításra vonatkozó megbízatást. A designált miniszterekkel ma kezd tárgyalni. A külügyminiszeri tárcát Briand vállalja el. Állítólag Doumernek már kész pénzügyi terve van a frank konsolidációjára.

Hogyan fojtották meg Olaszország egyetlen független ujságját?

— Az Estilap eredeti távirata: —

Róma, november 24. A Corriere della Sera kisajátításáról ujabban a következőket jelentik: A lap tulajdonos részvénytársaság volt, amelynek fő részvényese Albertini szenátor és Crispi-testvérek voltak. Albertini volt a főszerkesztő. Miután Albertini nem akarta a lapot fasisztaszellemben vezetni, a fasisztavezérek megfenyegették a Crispi-testvéreket, hogy

minden rendelkezésükre álló eszközzel tönkreteszik a lapot, ha Albertinit el nem távolítják.

A fasiszták megkísérelték, hogy Albertinit államellenes szinben tüntessék fel, de végül is be kellett látniuk, hogy

A rejtélyes pénzeslevél Egymillió lira szárazkenyérre változott

— Az Estilap eredeti távirata: —

Rómából táviratozzák: A Banca d'Italia Palermóból a turini fiókjához pénzes levélben egy millió líras bankjegycsomagot küldött. A pénzeslevelet szabályszerűen kikészítették

és a fiók pénztárosa átverte. Amikor felbontották a csomagot, kiderült, hogy pénz helyett száraz kenyér van benne. A rejtélyes ügyben a nyomozás megindult.

a főszerkesztő nyugodtan a bíróság elé állhat.

Ekkor fölfedezték, hogy 1920-ban, amikor a részvénytársaságot meghoszábrabították, ezt nem hozták nyilvánosságra.

Ezzel, hangoztatták a fasiszták, a részvénytársaság megszegté a kereskedelmi törvényt, amely ily esetben kimondja, hogy a részvényesek követelhetik a részvénytársaság feloszlását. Ezzel a joggal Crispi-testvérek éltek és kitétték Albertinit, aki belátva, hogy a további harc sikertelen és céltalan, visszavonult. Utóda a Corriere della Sera eddigi párisi tudósítója lett. Ezzel

Olaszország elvesztette utolsó független ujságját is.

Az a hír, hogy Albertini hatvanmillió lírát kapott végkielégítés gyanánt, nem felel meg a valóságnak.

Nagyvárad arfolyamok

Magyar korona	320—	áru	318 pénz
Dollár	219—	"	220—
Cseh korona	650	"	652
Svájci frank	4245	"	4255
Osztrák shilling	31—	"	3020
Francia frank	840	"	850
Angol font	1068	"	1067
Lira	890	"	895

A mai zürichi nyitás

BUDAPEST 235—

BERLIN	12345	PARIS	197250
NEW-YORK	51875	PRAGA	153750
LONDON	251350	B.PEST	7270
BÉCS	730750		

A külföldi vasuti jegyeket mindenkinek szigorúan a napi kurzuson árusítja a Nemzetközi Hálókocsitársaság nagyvárad fiókja (Hegedűs Hirlaplroda.)

Apolló mozgószínház

Ma és csütörtökön

Atlantic sláger film!

Egyszer minden asszony...

A legszebb társadalmi dráma 7 felvonásban

Főszereplők

Virginia Vallu & Lloyd Hughes

HIREK**A csodálatos ének-
művészek**

A hindu énekművészek hétfői hangversenye iránt évek óta nem tapasztalt érdeklődés nyilvánul Nagyváradon. Muscheraff khán és Maheboob khán budapesti sikereivel foglalkozik most az egész magyar sajtó. Az egzotikus művészek komoly, szinte átszellemült muzikalitása rendkívüli élményt jelent. Különleges hangszereiknek, amelyekkel énekszámait kísérik, az a sajátsága, hogy a hangbeszítésnek az európai zenénél kifinomultabb lehetőségét oldják meg. A mi fogalmaink szerint kottára sem vehetők azok a csodálatosan zengő hangok, amelyek itt nem hallott eredetiséget kölcsönöznek a hindu művészek előadásának. A melódiáknak ez a bizarr és misztikus magasabbrendű megszólaltatása bámulatba fog ejteni mindenkit. A Katolikus Körben tartandó hangversenyre a Hegedüs Hirlapiroda árusítja a jegyeket.

* A prefektus utazása a megyében. Dr. Regman Miklós prefektus hivatalos ügyben ma délelőtt Csékére és Tenkére utazott.

* Biri Néné legújabb szakácskönyve kapható a Hegedüs Hirlapirodában, ára 100 lei.

* Ítélethirdetés a Szendefele selyemcsempészési pörben. A törvényszék Dobos-Constantin tanácsa szombaton délelőtt 10 órakor hirdeti ki ítéletét a kolozsvári Au Bon Gut-cég tulajdonosa Bárdos Jenő selyemcsempészési pörében.

* K. Baranyay Jolán f. hó 28-án tartja egyetlen nagyszabású hangversenyét, Mandel Ilonka zongoraművész és dr. Kálmán György flótaművészek közreműködésével. Jegyek a Hegedüs Hirlapirodában.

* Még eddig nem hallott Maheboob és Muscheraff khánok dalestélye nov. 29-én a Kath. Körben, jegyek a Hegedüs Hirlapirodában.

* Kotta szükségletét szerezze be a Hegedüs Hirlapirodában.

*** Kevés a város fakészlete.**

A városi faellátás és a fa kiosztása körül tapasztalt mulasztásokat ismertette a mai tanácsülésen Vostinár János dr. főjegyző. A számszerű adatok igazolják a legjobban, hogy a felületes gazdálkodás, folytán ma az a szomorú helyzet, hogy a városnak mindössze 400-500 köbméter fa áll rendelkezésére. Ezzel szemben az előrelátható szükséglet legkevesebb 3000 méter. A tanács megállapította, hogy a rendelkezésre álló 12 ezer köbméter fából 11400 méter osztottak ki eddig, úgy, hogy a Grünstein cégnél lévő készlet összesen 600 méter. Lapunk zártakor az ülés még tart.

Jön!

Jön!

**A legszebb
Mosjoukine film**

Minden egy asszonyért

Főszereplők:

Kolin, Lissenko, Rimski és Vancs

*** A villa megzavart betörője.**

Tegnap este 8 óra körül a Törkölyméro-úton lakó Erdős Adolf dr. szülőjének vincellérje különös zajra lett figyelmes. A láрма okát akarta megtudni és a villa felé indult, ahonnan gyér világosság szűrődött kifelé. A vincellér betörőt sejtve, segítségért rohant és néhány perc múlva a repülőhid melletti korcsmában mulatozó CFR-istákkal tért vissza. A betörő ép e pillanatban készült távozni zsákmányával, amikor az emberek odaértek. A legvertelen emberek kövekkel támadtak a betörőre, aki eldobja a lopott holmikat, a sötét leple alatt elmenekült.

Elegáns nő AGI crémét használ

* Mikulás délután a Katolikus Körben. Mikulás apó, a gyermekek barátja, nagygyűlésre hívja a családokat, főleg a gyermekeket, december 6-ikán, szent Mikulás napján délután a Katolikus Körbe. Nagygyűlések, szervezések, partalakulások folynak szerte a nagy világban, Váradon is. A mozgalmaknak ebben a korában Mikulás apó hívei is elérkezettnek látják az időt, hogy a váradai családokat, de főleg Mikulás apó kedvenceit, a gyermekeket válasz-

Rekord autóbusz járat**Várad és Arad között**

Indul naponta reggel 7³⁰ órakor CENTRAL garazéból Cantemir (Beöthy Ödön-) utca 30. Megállóhely Alexandru (Leleki-) utca végén a gyógyszerháznál 7⁴⁰ órakor, Aradról vissza d. u. 4 órakor a Városi kávéháztól. Menetidő 3¹/₂ óra. — Utasokat közbeső állomásokon is felvesz. Villanyvilágítással és fűtéssel felszerelve. Vitéldij Arad-Nagyvárad 230 lei.

2204

tásra hívják fel a Mikulás és Krampusz mozgalomban. Megjelenik maga Mikulás mennyei angyalkák és főangyalok kíséretében. Ott lesznek a jó és rossz gyermekek, földön élő és tulvilágra érkező emberek. Az alvilágban lakó krampuszok hada is elküldi képviselőit. Gyermekeket és családokat ezután hívják meg a Katolikus Kör Mikulás délutánjára.

* Megint elfogtak egy veszedelmes betörőt. Tegnap délután a bűnügyi osztály egyik kipróbált nyomozója: Kovács József detektív a nagypiacon a zsidórusok között végezte ellenőrző szolgálatát. Itt feltűnt neki, hogy az egyik sátorban vadonatúj ruhaneműket árusítanak. A detektív igazolásra szólította a tulajdonost, aki bevalotta, hogy a drága ruhákat Weise Walter géplakatostól vásárolta. Egy órán belül előkerült Walter is, akiről megállapították, hogy többszörösen büntetett betörő, aki még 1922-ben a Vasútdében követett el kisebbszabású lopást és azóta több mint tizenötrendbeli betörés miatt nyomozák. Weise Waltert bűnlajstromának összeállítását után ma délben vitték át az ügyészség fogházába.

Legújabb formákra készítettünk női filc, bársony **kalapokat** 48 óra és bőrt alatt
HELLER és DEUTSCH kalapgyár
Bul. Reg. Ferdinand 20. Férfi kalapok alakítását és tisztítását vállaljuk
Olcso árak! 968

* Évát visszavitték a fogházba. A rendőrség bűnügyi osztálya ma délelőtt őrizetbe vette Bulk Évát 12 éves cseléd lányt, aki legutóbb Popescu főhadnagy lakásáról lopott el értékes holmikat. Bulk Évát átkísérték az ügyészségre, ahonnan három hónapi fogházbüntetés kitétele után nemrégiben szabadult ki.

* Baj van mifelénk Havayban olcsó kiadásban ára 15 Lei. Kapható a Hegedüs Hirlapirodában.

**Karácsonyi
Zenealbumok**már kaphatók a
Hegedüs
Hirlapirodában

Rózsavölgyi	250.—L
Bárd	250.—L
Nádor	250.—L
Moravetz	180.—L
Moravetz hegedűre	120.—L
Moravetz cimbalom	120.—L

Vidékre elküldjük

x Ha elutazik, jegyét a Hegedüs Hirlapirodában váltsa meg.

NAGY OCCASSIO!

15 Rövid ideig
a raktáron levő
árukból
%engedményt ad

RENAISSANCE S. A.

nagy áruháza, Regele Ferdinand 2.

1694

**Maheboob és Muscheraff
indus mesterénekesei egyetlen hangversenye
november 29-én**

Jegyek a Hegedüs Hirlapirodában

Monoklis fiatalember, aki panaszt tesz a rendőrségen és letartóztatják...

Hogyan került a várad rendőrség csapdájába egy hírhedt utazótólval

A nagyvárad államrendőrség büntető osztályára ma délelőtt egy kellemes megjelenésű fiatalember állított be:

— A rendőrspektort keresem — mondotta hanyag előkelőséggel és monokliját megigazította.

Ghisoiu inspektor előzékenyen fogadta, megkínálta helyet a snájdig idegent, ki a bemutatkozásnál a nevét gyorsan elhadarta.

— Mivel állhatok szolgálatára — szólalt meg a rendőrspektor.

— Iim, hát igen! Nézzé kérem arról lenne szó, — s a lábát kényelmesen keresztbe rakta, — hogy, hogy is mondjam csak... igen diszkrét közölni valóm lenne önnek...

— Kérem állok rendelkezésére — mondotta most már érthető érdeklődéssel a rendőrtiszt. Csak tessék teljes bizalommal...

— A hajnali vonattal érkeztem meg Kolozsvárról és képzelje uram Csucsá körül, kábult, mely álomból arra ébredtem, hogy egyedül vagyok a kupében, ahonnan utitársaim, ön már sejtí a többi, tárcámmal és bőröndjeimmel együtt eltűntek.

Ghisoiu inspektor bár a fiatalember előadásmódját különösnek találta, sejtelmes egyszerűséggel megkérdezte:

— Szabad a nevét?

— Bályoki Kovács Ferenc nagybirtokos vagyok Székelyudvarhelyről és elképzelheti milyen kellemetlen szituációk közé jutottam.

— No és mivel állhatok szolgálatára, attól természetesen függetlenül — hogy a nyomozást haldéktalanul bevezetjük?

És a következő percben Ghisoiu inspektor megnyomta az íróasztalán lévő villamoscsengő gombját, mire Fodor Béla lépett a szobába:

— Parancsol inspektor ur — jelentkezett a kitűnő nyomozó és tekintete már a fotelben terpeszkedő fiatalemberre esett.

— Egyet teszek száz ellen, ha te nem Szabó Jóska vagy — fordult Fodor Béla bizalmasan az előkelő fiatalember felé.

Bályoki Kovács Ferenc, alias Szabó Jóska hirtelen több színt játszott, nagyon zavarba jött.

— Hát ha már a Fodor urnak fel tetszett ismerni, elmondok én szép sorjában mindent.

Ghisoiu inspektor, aki az egészről csak annyit értett, hogy itt valami nincs rendjén, fokozott kíváncsisággal hallgatta Szabó ur újabb előadását.

— Hát az úgy történt kérem szépen, hogy a Gábor Dezsővel együtt felszálltunk Kolozsváron a vonatra, ahol az egyik első osztályban szundikáló pasasnak kiemeltük a tárcáját. A pali úgy látszik nem sejtett semmit, mert Csucsán leszállt, még láttuk, hogy beül egy az állomás előtt várakozó fogatba és elhajtattott. A közbeeső állomásokon nem mertünk leszállani, mert attól tartottunk, hogy az illető felfedezte a tárcaceltűnését és elcsipnek bennünket. Beérkeztünk Váradra, ahol megosztottunk testvériesen a kereseten. Tízezer lej jutott nekem, tíz meg a Dezsőnek. Úgy beszéltük meg, hogy Gábor tovább utazik Szatmárra és én veszemre, hogy az esetleges nyomozást megtevésszem. idejöttem fel és azért

találtam ki a mesét, hogy engem fosztottak ki.

Szabó és Gábor békebeli utazó-

Szerelmi dráma egy bukaresti szállóban

A féltékeny férj végzett a feleségével és önmagával

— Bukaresti tudósítónk távirata —

Tegnap éjjel 2 óra tájban borzalmas dráma játszódott le a Roma-szállóban a Calea Grivitein. A dráma előzményei ezek:

Néhány évvel ezelőtt Jonescu Gheorghe 33 éves ploesti soliór feleségül vette Jonescu Anna 26 éves varrónőt. A fiatal pár Ploestiben telepedett le, ahol közösen megvettek és vezettek egy cukrászüzletet. Kezdetben a házasság a legharmónikusabb volt. Később azonban a hadirokkant férj féltékenykedni kezdett az asszonyra. A nőt annyira elkeserítette férjének ez a magatartása, hogy visszatért Bukarestbe és megnyitja régi ruhaszállóját. Erre férje is úgy határozott, hogy Bukarestbe költözik. Együtt beutaztak hát Bukarestbe és a Calea Grivitein levő Roma-szállóban vettek lakást. Itt pár napon belül ismét annyira összebarátkoztak, hogy együtt szemeltek a lyos.

tolvajok, akik nemrégiben szabadultak ki a szamosujvári legházából. A hosszú pihenő után ez lett volna az első komolyabb akció, amely azonban ilyen fantasztikus fordulatot vett.

Szabó egyelőre a rendőrség őrzetében maradt. Társának kézrekerítésére még a délelőtti folyamán megtették a kellő intézkedéseket.

ki lakást maguknak és már csak az volt hátra, hogy a Ploestiben maradt bútorait Bukarestbe szállítsák. Tegnap több rokonuknál látogatásban voltak, azután elmentek a moziba, majd fél 2 órakor hazafele indultak, hogy reggel aztán Ploestibe utazzanak. Amíg a hotelbe mentek, a férjet valami erős féltékenységi roham szállta meg és súlyosan sértő szemrehányásokkal kezdte illetni feleségét, állítólag hűtlen magatartásáért. A szóváltás hevében Jonescu kirántotta revolverét és rálőtt a fiatal asszonyra. A lövés az asszony karját érte. Ekkor a nő végső erőfeszítéssel felszaladt a szálló emeletére, a férj azonban oda is követte és még kétszer rálőtt, azután önmaga ellen fordította a revolvert. A mentők hamarosan előkerültek és a Radulescu-klinikára szállították a két áldozatot. Állapotuk suta.

A régi Várad romantikus esztendei

EMBEREK ÉS TÖRTÉNETEK

Írta: MARTON MANÓ

(82)

És még egy egészen fiatalkori vers, amit tudtommal szintén nem foglaltak könyvbe. Nem egy költemény hányódik-vetődik máig is ismeretlenül, az első várad esztendők emlékei között.

Ez itt már mély líra. Amikor ez a vers kilobbant, Ády Endre idegeiben még Zsóka emlékeztetett. Az első kedvesé

Akihez szólt a legelső nótá: Zsóka menyasszony, férjhez megy a Zsóka...

Voltak sokan, akik azt hiték, hogy Zsóka csak a költő fantáziájában élt. Ó, Zsóka igazi, régi szerelem volt, Ády szenvedett miatta és wertheri szomorúsággal sirt utána, miszálódnia kellett. Igaz, hogy hamar meg is vigasztalódott. Zsóka menyasszonyságának a híre 1901 márciusában érkezett, ezt a verset ugyanebben az esztendőben írta:

Őszi éjszakán

A szél ha hűvös éjszakákon
Lehűti mámoros fejem,
A te hideg utolsó csókid
Az jut eszembe énnekem.

Hiába száll agyamra mámor
S virrasztok annyi éjszakákat,
Mindig érzem annak a csóknak
Halálíg dermesztő fagyát.

Ajkad akkor tapadt ajkamra
Utólszor... aztán vége volt...
Talán tavasz sem volt azóta,
Az egész világ néma, holt...

Mikor a szél fülembé súgja
Hogy csóknak, üdvnek vége van,
A sírból is életre kelnek:
Zokognék, sírnék hangosan!...

Erdélyi Zoltán nevű költő járt Váradon. Aléle romantikus volt nagyterjedelmű érzélgős verseket írt. Az asztalnál egyszer szóbahozták és egy csipet becsületet se hagytak rajta a zordon kritikusok. Ády hallgatta darabig a nagy petekkel járó műbírálatot, aztán nevetve legyintett:

— Hagyjátok már a fenébe. A költővel igazán úgy vannak az emberek, miut a falusi fehérnépek a kántorral. Kánt'ram szépen énekel: a nyavalya törje ki, de szíhangja van! Aztán kánt'ra n

rosszul fujja: a nyavalya törje ki, de csúf hangja van. Akárhogy énekel, mindig szidják...

A könyvről elragadtatott sorokat írt az Arad és Vidéke. Egyik versről ez volt érdekes véleménye a kritikusnak:

— ...egy-egy gondolata és érzése a legnagyobb költőkre emlékeztet. Ennek a fiatal poétának a homlokán mi a gloriolát látjuk ragyogni...

Este Halász felolvasta a kritikát a kávéházi asztalnál. Ády nagyokat nevetett és gyilkos iróniával gúnyolta magát. Azon az éjszakán a Koronában mulatott a társaság. Ády knikebájt ivott. Halmaltájban remek kedve volt. Hevesen gesztálva, nagy kacagással, nagy hangon beszélt:

— Lesz ahogy lesz! Ma félre csapom a gloriolámat!... No iszen, ha az aradi kartárs látna!...

Folytatom.

Megérkezett Váradra Hatvany Lajos

A magyar irodalmi életnek ma is kétségkívül előkelő jelensége a politikai száműzetésben élő báró. Elegáns, nyulánk alakja kellemesen tűnt fel a bukaresti express utasai között s amint ott hagyta a pulmann-kocsi első osztályát, barátságos mosollyal fogadta az érkezésénél megjelent várad újságírókat. Hatvany Lajos társaságában volt a felesége is. A báróné magas, finom szépségű, fiatal asszony. Leánynevé: Marton Böske. A kitűnő magyar író elkísérték Váradra Kádár Imre, az erdélyi népkisebbségi újságíróegyesület alelnöke, Hajnal Jenő kollégánk az író bécsi, bizalmas barátja és Hunyadi Sándor, az Ellenzék munkatársa.

Hatvany Lajos a váradisínház ma esti Bródy-emlékünepélyén tart előadást. Az elhunyt Bródy Sándorról fog bevezetőjében megemlékezni. A színtársulat pedig előadja Bródy emlékeztetésen nagyszerű háborús drámáját, a *Lyon Létt*. A színház előadására különben minden jegy elkelt már tegnap. Ma már a zenekari üléseket is ki kellett adni.

A Lyon Lea ma esti előadásán a címszerepet L. Hollós Juci, a nagyherceget Lengyel Vilmos, a rabbit Darvas Ernő személyesítik.

Hatvany báró és felesége, akik valószínűleg egy-két hetet töltenek majd el Váradon, a Park-hotelben szálltak meg. A mai színházi előadás után a vendégek tiszteletére szükebbkörű vacsora lesz.

* Külföld- és belföldre utazók figyelmébe ajánljuk, hogy hálókocsi és vasúti jegy megváltásáról a Hegedüs Hírlap-irodában gondoskodjanak. Telefon 458.

„A szív titkos kamarái”

Népszerűbb írója nincs ma Európa intelligenciájának, mint H. G. Wells, a nagy álmodozó, akinek csodaszép regényei, a legmerészebb utópiát felséges harmóniában szövik össze a legörökebb valósággal: a szerelemmel. Ez a csupa-agy-, csupa-tudás-ember egyúttal csupa-szív is, a lírát éppen olyan mesterien kezeli, mint az exakt tudás legfelső tételét. Egyik legújabb regénye „A szív titkos kamarái” című éppen a lírikus Wellset mutatja be elsősorban és aki e regényt olvassa, még jobban megszereti a nagy angol író. „A szív titkos kamarái”-t a Franklin társulat adta ki és a Hegedüs Hirlapiroda is árusítja.

Női kabátot

most vásároljon
most a választék nagy
most sok pénzt takarít meg
HEVESI divatru-
házában 1605
Jorga Miklós (Zöldfa-ju. 8.

80 leierért

alakítsa át
női illekalapját a
KLEIN SIMON

cégnél Ferdinand király (Rákóczi)-ut 5. Park-szállodaépület
a legdivatosabb bécsi és párisi
formákra 24 óra alatt 1396

Izletes házikonyha!

Berkovitsné
אברהם כשר
vendéglője
N. Iorga (Zöldfa)-u. 19
Mérsékelt árak

Deczky-nél

készülnek a legszebb kivitelű
estélyi cipők 2178
24 óra alatt
hozott anyagból is.
Avram (Kossuth)-u. 2. udvar.

Uj egészségügyi üzlet!

HYGIEA
LEITNER LAJOS
Str. Nic. Iorga (Zöldfa-utca) 13.
Orvosi műszerek, sérvkötők, háskötők, gumpiharisnyák, betegápolási cikkek és illatszerek nagy választékban.

Női
hócipő **REICHARD**
500 leierért
képzőművészeti cipőüzletében

Gavalléria - mindhalálíg...

Különös bűnügy egy urileány szerelme körül

Párisi tudósítónk táviratozza: Különös bűnügy tartja izgalomban Párizs előkelő társadalmát, a melynek középpontjában a párizsi társaságnak két ismert tagja áll. Az eset ugyan Lyonban történt, de azért a párizsiak is feszült figyelemmel kísérik a bűnper egész folyamatát, mert a lyoni bűnügy szereplőit Párizsban talán jobban ismerik mint hazájukban.

Néhány hónappal ezelőtt fegyverdörrenés verte fel a Gillet-villa éjszakai csendjét. Gilleték Lyon legelőkelőbb családjai közé tartoznak, hatalmas gyártelepeik vannak és egyébként is nagy szerepet játszanak a város társadalmi életében. — Villájuk Lyon központjában áll, ennek ellenére azonban a titokzatos éjszakai fegyverdörrenést az utcán járók közül senki sem hallotta és csöndület csak akkor keletkezett, mikor

rendőrök hatoltak a villába és autón egy súlyosan sebesült fiatal férfit szállítottak el.

Louis Seux, aki a Gillet-villabeli különös éjszakai kaland áldozata volt, néhány hétig eszméletlenül fektült súlyos sebével, úgy hogy a rendőrség nem tudta kihallgatni és csak a Gillet-villa lakóinak tanuallomása nyomán konstruálhatta meg azokat az eseményeket, amelyeknek nyitjára ennek dacára sem tudott rázkadni. Louis Seux szintén ismert tagja a lyoni és párisi társaságoknak, szintén gyártulajdonos és mint vakmerő sportsman ismeretes. Seux nem volt olyan jó viszonyban Gilletékkel, hogy a villában való éjszakai tartózkodását megmagyarázhatták volna, még rejtélyesebb volt azonban az, hogy:

ki lőtte le Louis Seux-t a Gillet-villa egyik elsőemeleti korridorjában?

Louis Seux első kihallgatásakor a rendőrségen különös vallomást tett. Azt mondotta ugyanis, hogy az emlékezetes éjszakán egy lyoni barban mulatott és miután nagyon jó kedve volt a szokottnál nagyobb mennyiségű italt fogyasztott el. Részegen távozott a barból és haza tele mentében elhaladt a Gillet-villa előtt is. Hirtelen elhatározta részeg fejével, hogy behatol a villába és ezért át is vetette magát a magas kerítésen és az egyik ablakon át bemászva, sikerült elérnie az elsőemeleti folyosóig.

— Mikor holtészegén idáig értem — mondotta Louis Seux — hirtelen valami halásos szomorúság fogott el és nem tudom, hogy miért — valószínűleg ennek is a részegség volt az oka — úgy látszott, hogy nem volt érdemes élnem.

Mármint fejével nem sokat gondolkodtam, hanem kivettem zsebemből revolveremet és fejemhez illesztve elcsütöttem.

A rendőrség természetesen kételkedéssel fogadta Louis Seux különös és hihetetlennek látszó tanuallomását és a nyomozás eredményeivel összehasonlítva, hamarosan megállapította, hogy abból egy szó sem igaz. Louis Seux ugyanis az emlékezetes éjszakán nem volt barban, hanem tíz perccel az állítólagos öngyilkossági kísérlet elkövetése előtt, szinjőzan

állapotban távozott klubjából. A rendőrség ezenkívül megállapította, hogy Louis Seux részeg állapotban nem vethette át magát a magas és hegyes vasszögekkel szegett kerítésen, ami azonban végleg megdöntötte vallomását, az volt, hogy

nadrágjának zsebében a rendőrség megtalálta revolverét, amelyből egyetlenegy töltény sem hiányzott.

Ezekhez az adatokhoz még hozzájárult az orvos és fegyverszakértők véleménye is, akik ugyanis megállapították, hogy

Louis Seux hátulról, orozva lőtték le, a golyó pedig, amely fejébe hatott, a katonaságnál használt karabélygolyó

Tekintettel arra, Louis Seux tanuallomása ilyen körülmények között teljesen hamisnak bizonyult a rendőrség minden erejét megfeszítve igyekezett világosságot deríteni erre a különös és rejtélyes ügyre. Kihallgatták a villa egész személyzetét és ezek a kihallgatások különös eredményre vezettek.

A Gillet-villában lakott Denise Gillet, aki a francia előkelő társaságok dédelgetett szépsége. A rendőrség megállapította, hogy a fiatal leány hálószobája az első emeletnek ugyanazon folyosóján van, ahol Louis Seux megtalálták.

Felmerült az a gyanu, hogy a fiatalember a leány hálószobájába akart behatolni és eközben érte a titokzatos lövés.

Hosszu kihallgatások után a Gillet-villa egyik alkalmazottja,

egy Gobert nevű kertész, bevallotta, hogy katonai fegyverével lőtte le Louis Seux-t. Vallomásaiban elmondotta azt is, hogy Denise Gillet édesanyja szólított föl arra, hogy

leselkedjék leányának szobájára előtte és ha valami gyanúsat észlel, azonnal használja fegyverét.

A kertész vallomásaival tehát tisztázódott a különös bűntény összes körülményei, mert nyilvánvalóvá lett, hogy Denise édesanyja tudomást szerzett arról, hogy

Louis Seux meg szokta látni nyát látogatni

és éppen ezért bérelte fel a kertészt, hogy a vakmerő udvarlót távolítsa el.

A rendőrség kihallgatta úgy Gilletnét, mint Denise Gillet-t, akik azonban mindent tagadtak, sőt Denise Gillet kijelentette, hogy

Louis Seux életében mindössze kétszer látta.

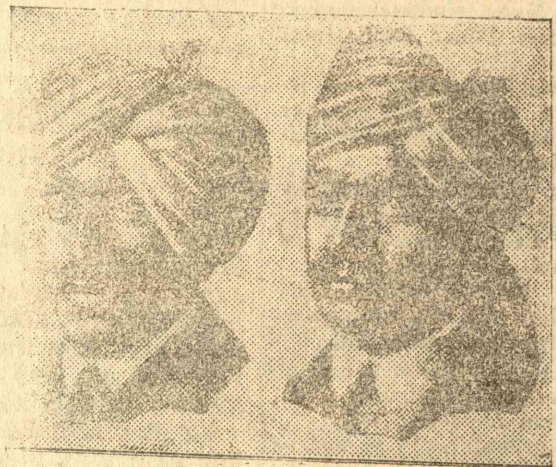
Louis Seux mindenesetre gavallérosan viselkedett, mikor hamis tanuallomással igyekezett megmagyarázni azt, hogy miképpen került éjszaka a Gillet-villába, segíteni azonban a dolgokon már nem tudott, mert a rendőrség Gilletnét máris előzetes őrizetbe vette.

MEGNYILT
újonnan a

8981

Leikovits Herman
Rekord kalapgyár

cipő, kalap, fehérmű-üzlete
Str. Nic. Iorga (v. Zöldfa-utca)
Komlós-ház
Szolid kiszolgálás. Olcsó árak.



Mahabooob khán

Mushera khán

Indus mesteréneke- sek hangversenye november 29-én.

Jegyek a Hegedüs Hirlapirodában.

Rádió-telefon lesz Nagyvárad és Bukarest között

Beszélgetés az új várad postaigazgatóval

A postapalota emeleti traktusában levő igazgatói lakásban sűrű beszélgetés. Ma foglalta el hivatalát Jonescu Ilie, az új postaigazgató. Tisztviselők jönnek-mennek. Az igazgatói iroda melletti pom-pom lakosztályból csomagolás, kétféle zaja hallszik a nyitott ajtón át. A szép lakásba rövid két percre tartó alatt már a harmadik szoba költözik. Sűrűn változnak az igazgatók, csak a postai szolgálat nem változik, az marad a régi. Ugyálszik, mintha e két tény egyáltalán volna egymástól. Azért reménykedünk, valahányszor vezető kerül egy intézmény élére, mindig azt hisszük, hogy most már minden jobb lesz. Csak akkor bucsuzunk az elődtől, amikor jövőnk rá, hogy nem változott semmi.

Körülbelül két esztendeje, hogy Marini inspektor került a nagyvárad postaigazgatóság élére, győztes programot adott. Hogy mi valósult meg belőle? A kérdésre éppen ő adott tegnap bucsuzás közben választ, egy rezignált gesztus kíséretében. Jóformán semmi. Most itt az új igazgató. Régi poszt, tele munkakedvvel, ambícióval rajon mire viszi, mire el kell győznie helyét?

Kötelességszerűen kerestük fel az új igazgatót, hátha valami meggyőztetőt hallunk tőle. A tarsolunk tele kérdésekkel, mi lesz a felkészítéssel, irányítással? Lesz-e expressz levélposta? Telefon? Táviró? Uram bocsá! rádió? Telítlenül szükséges, hogy egy kolozsvárról Váradra címzett levél előbb megjárja az Egyesült Államokat? És így tovább, rajzanak kérdések, miközben bekopogunk az új igazgatóhoz. Barátságos fogadtatás. Az új direktor éppen most írja alá a hivatal átvételéről szóló proces verbalt. A szobájában tartózkodik a távozó Marini inspektor, bemutat utódjának és jóindulatába ajánl, azután kezdetét veszi a beszélgetés.

Harmínckét éve működöm a postánál, — mondja az új igazgató — 1922-ben kerültem Erdélybe, ismerem a szolgálat minden ágát, hibáját.

Programot szeretnénk hallani — vetjük oda szerényen. Jonescu inspektor fel sem néz az előtte fekvő aktáról patetikus felel:

— Munka, munka, munka!... Montecuccoli híres jelszavának az alapiában sokat ígérő valóságja kevésbé elégít ki bennünket és realitásokra tereljük a szót. Ameri inspektor ur a nagyvárad posta helyzetét, tájékozódott az itteni viszonyok felől?

— Hígyje el — mondja az igazgató — nem rosszabbak és nem jobbakk itt a viszonyok, mint az ország bármelyik más postájánál. A hibák eredete mindenütt ugyanaz. Én mindenesetre igyekezni fogok, hogy orvosoljam azokat a hibákat, amelyeket elődöm a körülmények folytán nem tudott megszüntetni. A felsőbb hatóságok figyelmét fokozottabban ráterelem majd az itteni viszonyokra.

— Részletkérdések érdekelnek — folytatam a beszélgetést. — Heh, heh, jön a válasz. Egy szolgálatos kávé szervíroz, amelynek elmozdítása alatt kedélyes diszkurzus indul a két igazgató közt a nagyvárad és bukaresti telefonbeszélgetés üzembehelyezésének kérdéséről. Egy ideig hallgatom a

beszélgetést, aztán, hogy szaknyelven szóljak, bekapcsolódom. Mintha a telefonközpont intézné a dolgot: ketten beszélnek és egy harmadikat kapcsolnak.

— Mikor beszélhetünk már telefonon Bukaresttel? — terelem aktualitásra a két ur figyelmét.

Előbb Marini inspektor felel, hogy ő már régen sürgeti a bukarest-várad telefonösszeköttetés felvételét, de az pénzkérdésen meghiusult, majd Jonescu inspektor ad felvilágosítást:

— Nem könnyű dolog a telefonösszeköttetés felvétele a fővárossal. Mindössze egy vonalunk van, azt pedig Nagyszeben, Brassó, Kolozsvár meglehetősen tulterhelik. Azért van egy mód arra, hogy felvehessük a forgalmat Bukaresttel. Éjjel 12 óra utáni időben azt hiszem egy-két órára zavartalanul igénybe vehetnénk ezt a vonalat (?)

— Minthogy új vonalak építésére nem rendelkezünk megfelelő anyagiakkal, én inkább arra igyekezem, hogy rádiótelefon útján teremtsék összeköttetést Bukarest-Várad közt. Azt hiszem ezt előbb megvalósíthatom, mint a rendszeres telefonösszeköttetést.

Az ügyész halálbüntetést kér Lédererné fejére

Az ítéletet ma délelőtt hirdetik ki

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről táviratozzák: A törvényszék ma folytatta Lédererné bűnperének tárgyalását. A bizonyítási eljárást befejezték és a perbeszédre került a sor.

Vargha főügyész helyettes vádbeszédében halálbüntetést kér Lédererné ellen. Semmiféle enyhítő körülményt nem talált, a

— Forduljanak hozzám bizalommal, amint megvizsgálom az egyes szolgálati ágakat úgy ismertetem majd azok javítására irányuló szándékaimat.

Még egy kérdést kockáztatunk. A kisebbséghez tartozó tisztviselők számára hozott valami megnyugtató intézkedést igazgató ur?

Jonescu inspektor felemelkedik helyéről és emelt hangon mondja:

— A román állam egy pillanattig sem gondolt arra, hogy a magyar anyanyelvű tisztviselők ellen intézkedéseket léptessen életbe. Azt kívántuk, hogy az imperium ötdik esztendejére sajátítsák el az állam nyelvét. Azok számára, akik az előirt ideig ezt nem tették még egy esztendőt adhatunk. Még most sem bocsájtjuk el őket, nagy elnézéssel kezeljük a kérdést. Egyáltalán nincs okuk a magyar tisztviselőknek elégedetlenségre.

Jonescu ur, ha nem is látja rózsásnak a helyzetet, mindenestre akar valamit javítani rajta. Ami az éjjeli telefonösszeköttetést illeti, legfeljebb a bukaresti mulatók hangulatáról jelenthetne értesüléseket. A rádió telefon azonban nem kis jelentőségű. Azért még volna egy némely kérdező valójában, de egy ilyen új igazgatót annyian keresnek, hogy illik már magára hagyni. Ő maga mondja a bucsuzáskor:

— Tudom van itt még baj, de erről majd legközelebb...

Markovits Ernő.

törvény teljes szigorával
kell lesújtani.

Utána Lédererné siró hangon kegyelmet kér. Elmondta, hogy mindenáron igyekezett férjét a Prónay társaságtól elvonni. Rá is vette, hogy a csendőrséghez menjen. Nyugodtan várja az ítéletet.

A bíróság a határozatot csütörtök délelőtt hirdeti ki.

Veres főszámvevőt és Benedek pénzügyi tanácsost bizta meg a tanács az 1926. évi költségvetés összeállításával

A városi tanács mai ülésén, a napirend előtt Benedek Aladár pénzügyi tanácsos ismertette teljes részletességgel a költségvetésre vonatkozó belügyminiszeri rendeletet, amely nagy vonásokban a ma reggeli lapokban már meg is jelent. A rendelet eltérően az előző évektől egységesíti az ország valamennyi városainak költségvetését, annyiban, hogy tudniillik úgy a bevételi, mint a kiadási rovatba a tételek címeit egyformán kell felvenni minden város költségvetésében. A rendelethez mellékelt költségvetési mintában megjelöli mindazon jövedelmi forrásokat, amelyek szedésére a városok a fennálló törvények értelmében jogosultak. Ugyiszintén megjelöli azokat a kiadásokat, amelyek teljesítésére a törvények értelmében minden város kötelezve van. Egyik legfontosabb újítás az, hogy az üzemek költségvetése teljes egészében beillesztendő a város költségvetésébe. Ezideig ugyanis az üzemek külön költségvetést készítettek és csupán a bevételi és a kiadási vég-

összegeket illesztették bele a városi költségvetésbe.

Veres Béla az új főszámvevő, a költségvetés elkészítésére vonatkozóan terjeszt be javaslatot. Véleménye szerint az összes ügyosztályvezetők külön-külön felvilágosítandók a költségvetés egyes tételeinek beállításáról. A költségvetést különben is a főszámvevőnek kötelessége összeállítani és azért kéri, hogy az ügyosztályvezetők, hozzája terjesszék be az adatokat.

Bucico Coriolán dr. polgármester mindenben osztja Veres főszámvevő előterjesztését, hiszen már a múltban is az volt az uzus, hogy a városok költségvetését a mindenkori főszámvevő állította egybe.

Benedek Aladár újabb felszólalásában jelzi, hogy a törvény új taxák beállítását engedélyezi és kéri, hogy a költségvetés összeállításánál ezt a körülményt is vegyék figyelembe.

A tanács végeredményben kimondta, hogy a 926. évi költségvetés összeállításával Veres Béla főszámvevőt és Benedek Aladár pénzügyi tanácsost bizta meg.

Az új költségvetést különben december 10-ére kellene összeállítani, de miután a rendelet elkészítésére érkezett, ilyenformán egészen bizonyos, hogy a munkálatok némi késést fognak szenvedni.

KULFOLD

A magyar miniszterelnök az emigrációról

Bizonyos egyénekkel szemben kivételt lehet tenni

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapestről táviratozzák: A magyar nemzetgyűlésen a költségvetés tárgyalásánál Bethlen István miniszterelnök szólalt fel. Nyilatkozott a királykérdésről. Kifejtette, hogy erre nézve a kormány álláspontját már számtalanszor kifejtette. Az 1921 évi 47. törvények ezt a kérdést véglegesen rendezte és így nem szükséges a kérdéseket újból felizgatni.

A miniszterelnök visszautasította Peidl szocialista képviselőnek azt a megjegyzését, hogy Magyarországon osztálybíróság működik. Hivatkozva a Rákosi Mátyás bűnpörére. Ezt a kommunistát a harmadik internacionale küldte Magyarországra a köznyugalom felbontására és a statáriális bíróság még sem tört pácát fölötte, ügyét a rendes bírósághoz utasította.

Magyarországon nincs osztályuralom, a kormány még a bérharcoknál sem avatkozik be, csak a közüzemek zavartalan működését kívánja biztosítani. Kérte Peidl, vonja vissza ezt a kijelentését, mert ez alkalmas arra, hogy az ország tekintélyét a külföldön aláássa.

A kormány törekszik a normális állapot megteremtésén és erről törvényjavaslatot is készít. Helyes ha a szabadságjogokért harcba szállanak a képviselő urak, de tekintetbe kell venni a Magyarország ellen folyó külföldi propagandát.

Rupert (közbeszól): Például a Cuza propagandát!

Bethlen miniszterelnök ezután az emigrációról beszélt. Az emigráció likvidálása elsősorban magától az emigrációtól függ. Sokan a büntetőbíróság elől menekültek külföldre és odakint továbbra is az ország ellen agítálnak. Az emigráció teljes likvidációja nemcsak bocsánatot vagy gyengeséget jelentene, hanem véleménye szerint a konszolidációt is veszélyeztetné. (Nagy taps a kormány pártján.)

Ennek dacára egyénekkel szemben bizonyos formák fennmaradása mellett kivételt lehet gyakorolni. Vannak olyan emigránsok, akiknek hazatérését örömmel venné a kormány, mert értéket jelentene a magyarság számára.

A nemzetgyűlés a költségvetést általánosságban elfogadta.

Várad művészek koncertje Nagyszalontán

Holnap, csütörtökön este Weisz R. Magda és Poltermann Aranka, Nagyvárad két kiváló zeneművésznője, továbbá Popescu Al. csellóművész hangversenyt adnak Nagyszalontán. A koncert iránt Nagyszalontán általános érdeklődés nyilvánul meg és Nagyváradról is sokan fognak kiutazni a nagyszerű művészek hangversenyére.

Osvát Kálmán pesti cikke Erdélyről

Osvát Kálmán, aki néhány hét előtt Váradon mondott búcsút Erdélynek, a Pesti Naplóban ezt az érdekes cikket tette közzé:

A háború előtti „Vegyes”-rovatok tudományos alapossága, a Fidszigetekről szóló híradások jutnak eszembe, ha Magyarország lapjainak erdélyi információit olvasom. Már a politikai tudósítások konturjai is ködbevesztek; de a szellemi életrajza egyenest meszerül pesti emberek párnapos erdélyi széputja, repatriált erdélyiek jóindulatu tulszai, hébe-hóba felkerülő erdélyi tollforgatók szubjektív beállítással építik a legendát; szép tornyos épület már ez, sok-sok emelete, cirádás termek, oszlopos tornácai, végtelenbevesző folyosói, még titkos kamarái is vannak... s ami még né tán hiányzanék, hogyne pótolná a művelt olvasó képzelete! Gyönyörű épület... éppen csak alapozás nélkül való.

Nagy baj azért még sincs. (Okos ember nem is bírta, hogy hét év alatt akkora szellemi épület emelkedhetik.) És valami — csak van! És ez a valami nagyon szeretné már, ha annak látnák ami... Le mond a legendának kijáró tiszteltről. Megelégszik egy kis komoly észrevevéssel. Hiteles mérlegeléssel.

Vagyis hogy — bum! bum! — most itt méltóztatnak látni, amit még nem láttak: a mai Erdélyt, ahogy az kinéz...?

Semmit se kevésbé, Hölgyek és Urak!

A fotográfáláshoz objektív lencse kell és — hét év impérium — kinek nem tette kétségessé objektivitását! Meg: legyen a talpán, aki ilyen komplex feladatra vállalkozik. Tudós legyen, ki régmúltat, közelmúltat, (láthatókat és nemláthatókat) nyit és titkos összefüggéseket apróra ismer... történész legyen és politikus, gazdaságtudós, természeti törvényekben is jártas s még ennyi nem elég: diplomata is legyen, ki ismeri a szavak valóját, a beszéd s a hallgatás művészetét... és mindezeneken túl — a maritim-ságra is egy kicsit hajlamos legyen.

S ha — szerénytelenül — mind-e képességet magára hazudná, — még akkor is hallgatnia kell, — amíg nem kérdezik.

Mert: a barátságos kézszorítást kísérő „Hát mi újság Erdélyben?” aligha fejez ki mást és többet, mint mérsékelt örömet afőlött, hogy: „Na né, még te is élsz...”

(Nyolcadik éve bámulom ezt a mérsékelt értelmi kíváncsiságot, melynek áldatlan következtetése közül: a szellemi idegenedés már szemmel is látható.)

Még nem — elidegenedés. Az erdélyi magyar szellem ma még sulyt helyez rá, hogy a magyar tükör fogja fel megmozdulását.

A dolog így kezdődött. A nagyváradi ember egy reggel arra ébredt, hogy ország-közepéről országhatárra dobták. A brassói ember viszont országhatárról aludt el és országközépen ébredett. A földrajzi helyzettel együtt azután sok más minden is megváltozott. Megszűnt a magyarság minden vezető szerepe. Minden téren csak tatik-tetik. És nem is valami nagy jóindulattal tatik-

ARTHUR KEPES ARTHUR
Jörga (Zöldfa)-utca 5.
 (Leitner mellett) Ora és ékszer javítások a legolcsóbban
 Olcsó óra és ékszer árusítás Gondos munka Figyeljen a pontos címre! 2177

tetik. Megszokta szegény, hogy buját baját Budapestről igazítják, ott gondolkodnak helyette. Most az az ideg átvágatott. Bukarest felé hiába néz... All egyedül, elhagyatva, magára utalva... Itt, istenuccse, valamit tenni kell. Körülnézni legalább, erőket felmérni, csoportosítani, ideiglenes védműveket emelni, esélyeket mérlegelni, gondoskodni kell. Az emberek összedugják a fejüket; ki bátrabban, ki kevésbé bátran, megmondja a véleményét. A sok véleményből azután kialakul valami. Némi közvélemény.

De nem olyan gyorsan, ahogy én azt itt papíron kialakítom. A papír türelmes. De az ember nem az. A soha nem látott helyzetbe került erdélyi magyar különösen türelmetlen.

Mert az így van. Ha az emberrel történik valami izé, amilyent még nem látott addig, először megijed. Azután átszalad a szomszédjához: hátha az már látott ilyen izét... De az sem látott. Egyik se látott. Könyvekben hiszen van írva róla, más országokban, más időkben volt már ilyesmi, de az mégis másféle volt, nem ilyen izé... Ilyenkor azután az történik, hogy megszűnik a tekintélyek tisztelete. Egyforma tudatlansággal állván a katasztrófával szemben, — egyforma bölcsesek is vagyunk. És dehogyan dugjuk a bölcsességünket véka alá. És — ahelyett, hogy közelebbről megtekintetnék az izé, programok dobhatnak fel, mindenegy program a kizárólagos érvényesség igényével:

— A háborút elvesztettük. A katonai következményeket viseljük és — ha lehet — elviseljük. Honfrierényeink közül az agresszív hősiességet kikapcsoljuk, de mind a többi annál gondosabban vigyázunk. Az embert alárendeljük magunkban a honfinak és... lesz ami lesz.

— Hohó! Én nem üzentem senkinek háborút, nem is vesztettem el. Nem kérek senkitől engedelmet, hogy munkámat ott folytassam, ahol tegnap abbahagytam. Célt tűzök magam elé, elérhető polgári magasságban és erőmet megfeszítvén, török feleje...

Ki nem bocsátaná meg szegény hajótörötteknek, hogy jártatták az elméjüket, hogy ki így, ki úgy, ki amúgy? Egymásnak is megbocsátottak az idők folyamán, a passzivitást hirdető régen megadták már az abszolúciót az azonnali aktivitás híveinek és ki tudja, hol hever darabokra tépve a gerinc-keményiségi lista, mit pedig olyan precíziósan vezettek a dolgok elején...

Rövid, kitűnő hangu ZONGORA
 35 ezer leier
STERNBERG-nél

Tessék meggyőződni, hogy **SZOVET** és bélésszerű különlegességeink legolcsóbbak 2114
NAVAS és GRÜNFIELD
 posztóáruház Avram (Kossuth)-u. 8

Papini: Kriszina Iori nele 360 le

Maheboob és Musheraff
 indus mesterénekeseke hangversenye
 a Kath. Körben
November 2-én
 Jegyek a Hegedüs Hirlapirodában

Harisnyák, keztyűk, lehérmek szolíd
 Olcsó árban BLEIER divatházban Sepsaúgy

Ebédli szőnyeg Argaman
 sürgősen eladó
STERNBERG-nél

MOZI

— Egyszer minden asszony elérkezik életének egy tragikus forduló pontjához, amely a benne élő jószágot, hűséget, becsületességet és szerelmet teszi kemény próbára. Ha győze, elbukik az asszony, de ha erős, a legkétségbeesettebb harc árán is megmenti lelke tisztaságát. Közben a bánat, a csalódás és a kiábrándulás ezer tövisel vérzi fel a szívét. Az Apolló nagyszerű társadalmi drámájában, melynek Egyszer minden asszony... a címe, megrázó, elevenességgel vonul el előttünk egy ragyogó szépségű, fiatal asszony életének megrendítő tragédiája — a napsugaras boldogságig. Az Atlantic sláger főszerepeit Virginia Vally és Lloyd Hughes, ez a két világhírű film-művész alakítja.

— **Biró Lajos és Lengyel Menyhért** nagyszerű szindarabja, a „Cárnó” látható ma, szerdán a Dorian-filmszínházban. Lubisch Ernő, aki népszerűségét a „Faraó hitvese”, „Boleyn Anna”, „Tüzek” és sok nagy filmnek köszönheti, rendezte ezt a nagy filmet is. A filmszínésznők között páratlanul álló Pola Negri alakítja a címszerepet, a férfi főszerepet a népszerű Rod la Rocque és Adolph Menjou alakítja. Az előadások 5, 7 és 9 órakor kezdődnek. A szabadjegyek és kedvezményes jegyek ma nem érvényesek. — Jön a „Texasi farmer” Georg Kaiser regénye. Rendezte Joe May a („Hindu sirlemek” rendezője) a főszerepben Mady Christians.

HEYMAN-SZINKO

Előadások kezdete hétköznap 7 és 9 órakor. — Vasárnap és napnap 3, 5, 7, 9 órakor. — Előtel pénztár délelőtt 10-11

HETI MŰSOR

Szerda 5, 7 és 9 órakor: a lyők, Jackie Coogan és Chaplin a főszerepben. Előtte egy 2 fénás kacagató Zigotó film.
 Csütörtök 5, 7 és 9 órakor: Kölyök Jackie Coogan és Chaplin a főszerepben. Előtte egy felvonásos kacagató Zigotó film.
 Péntek 5, 7 és 9 órakor: a lyők, Jackie Coogan és Chaplin a főszerepben. Előtte egy 2 fénás kacagató Zigotó film.

Egy kölyök, akiért Várad reszketett

Charlie Chaplin és Jackie Coogan egy filmen

A kölyök, akiről itt szó minden elképzelhető édes piciből között a legédesebb. Ha az anyák is úgy szeretik, mint lajdon drága magzatukat, egész világon. Tehát Jackie Coogan az az aranyos kópé, most Váradot bűvöli el legcsalatosabb, öntudatos gyerekművésztével.

A Heyman szinkörben a most az álomszerűen gyönyörű film: A kölyök. Minden előtáblás ház, napokkal előbb iszik a közönség biztosítani jegy. De természetes is az érdeklődés, hiszen nemcsak az édes Jachanem felfedezője, mestere, baba és partnere világszerte ismert Chaplin is szerepel a nagyszerű filmjátékban, amelyet Heyman szinkörrel egyidőben tit Newyork, Páris, London, Berlin, Stockholm, Róma minden filmszínháza. Valóban felel megnevezte már ezt a ragyogó donságot, s nemcsak reszke ezért az anyagi porontyért, alaposan meg is könyez Jackie a közönséget elbájoló tékával. Jackiet pólyásbaba rában találja meg a jó em Chaplin, aki aztán ezer viszonság között felnevelte.

Elragadóan kedves történet, nemcsak a két világhírű színművésze adja meg hatalmas nyomatokkal a nagy film hősi sikerének jelentőségét. A brili amerikai felvétel előkelő brája, a plaimairek csillogása, a jak buja szépsége, a világra részletek szédítő fotográfiája mindemellett a modern rendeznek ezer új meg új megkapó lektani és technikai fogása: ez amiből impozáns, ragyogó kéteiben amerikai stílusával kibukozik a nagyszerű kép.

A Kölyök pénteken kerül színtelára. A jegyeket lázasan kodják s ezért ajánlatos az előtel a szinkör pénztáránál.

— **Japán sziget kincse** regényes színpomás film meg fogja hódítani a Heyman Szinkör közönségének a tetsé sém, melyben a legkiváló filmművészek játszanak, a kéletes és szébbnél-szebb vételek közepette. A Japán sziget kincset szombaton, vasárnap és hétfőn vetítik. szombat és vasárnap délután 3 órás előadások mérsékelt helyáruak. Ezen előadások is a teljes zenekar játszik.

Madas István súlyos beteg

Szegény Madas Pista hét-
delután elbolondozta vi-
szerepét az Ötórás
vendégben, aztán letöröl-
te arcáról a festéket, mint gon-
dos, jó családapa hazament fa-
miliaritáshoz, otthon aztán ágy-
ba dőlt és kedden este a szin-
tér környékén riadt arccal új-
ra állt, hogy a nagyvárad
színház régi, érdemes művésze
halállal vívódik. Szerencsére
hír ebben a formájában tul-
dott volt, a szomorú valóság
közben az, hogy Madas
stívi hűdés érte és ha kom-
munikációk nem rontják állapotát,
összességében ideig nem hagyhatja
az ágyát.

A nagybeteg művész iránt
árosszerető óriási a részvétel és
az érdeklődők egész serege
ereszi fel betegágyát.

Kis gróf

Pálffy Olly fellépte

Az elmúlt szezonok egyik leg-
kedvesebb operettje került tegnap
este repizre. A kis gróf feledhe-
tlenül üde muzsikája ma is fris-
sen hat, s valami újszerűséget
nyújtott a felújítónak Pálffy Olly
szasszony fellépte. A fiatal szin-
esztéta számára szinte elindulás
ez a bemutatkozó. Rutinos
gyöngös, kellemes orgánus és
edves énekhang: ezek jellemzik
Pálffy Ollyt, akinek kisebb szin-
adon való gyakori fellépte ki-
emelkedő karriert ígérnek szá-
mára. A vendéget több ízben ki-
csapolták s meleg ünneplésben ré-
sültek partnerei is: Tompa Bé-
la, Pogány Janka és Hetényi Ele-
né.

— „Jackie Coogan“ a
Kölyök-ben. Minden elő-
adásán a „Kölyök“ filmnek
tollamozott a közönség a
színpad szinkörbe. Kedves,
komoly, ötletes a mese és tö-
kéletes a játéka a kis film-
művésznek, kinek minden
szóadásán a hangos elismeré-
s is kijárt. A közönség fel-
keltett érdeklődését trap-
pansul kielégítette a film és
Chaplin, Jackie Coogan játéka
lehetetlen élmény lesz min-
denki előtt, ki a filmet végig
nézte. A „Kölyök“ még ma,
holnap és holnapután kerül
előadásra a Heyman szin-
teátrumban, mindenkor 5, 7 és 9
óra előadásokban rendes
árak mellett.

1926. évre szóló

**Ügyvédi
határidő napló**
kapható a
Hegedűs Hírlapirodában.
Ára 400 lei.

Mansberger Gusztáv kár-
tyos és disztó Str. Vlahuta Szt.
(Károlyi)-utca 7-a. Mindenféle
írásos munkát vállalok,
szívesen fogadok vendégeket
állandóan raktár-
ban.

A Ciordas-bünpörben holnap délelőtt hirdeti ítéletet a Tábla

A belényesi forradalmi per
fellebbviteli tárgyalása befeje-
ződött, s a tervek szerint Ma-
gos József és társai fölött a
váradai ítélőtábla tanácsa ma
készült ítéletet mondani. Az
ítélőhirdetés a mai napról el-
maradt, s Ille dr. táblai tanács-
elnök holnap déli 12 órakor hir-
deti ki az ítéletet a Ciordas
dr. és Bolcas dr. meggyilkolá-
sában bünrészesség címén el-
sőfokon elítelt vádlottakkal.

Ismét a Népliga elé kerülnek a kisebbségi panaszok

Bukarestből jelenti tudósítónk: A Népliga vezértitkár-
sága jegyzéket intézett a román kormányhoz, amelyben fel-
kéri, küldjön ki egy delegátust a kisebbségi panaszok felül-
vizsgálására és a telepések ügyében hozott határozat felfolya-
modása ügyének megvitatására.

Bernády György a Magyar Párt felhatalmazásával tárgyal Bukarestben

A párt érintkezésbe lépett a kormánnyal — Lesz-e
önálló magyar lista

Élénk feltűnést keltett az a bu-
karesti hír, hogy Bernády György
kamarai képviselő, a Magyar Párt
elnöki tanácsának tagja, a párt el-
nökségének megbízásából tárgya-
lásokat folytat a kormánnyal. A
tárgyalások anyaga felöleli az ösz-
szes kisebbségi kérdéseket és
szervesen belekapcsolódik a köz-
ségi választásokba. Bernády ak-
ciójára vonatkozólag a Magyar
Párt elnöksége így nyilatkozott:

— Bernády képviselő, Tolda-
laghy László gróf kíséretében ere-
detileg marosvásárhelyi problémák
megbeszélésére utazott Bukares-
tbe. A marosvásárhelyi ügyek egyik
legfontosabb pontja a marosvásár-
helyi kereskedelmi és iparkamarai
elnökválasztás revíziója. Ennek a
tárgyalásnak előzményei vissza-
nyúlnak azokra a megbeszélésekre,
amelyeket Constantinescu mi-
niszter a kamarai választások
előtt folytatott Marosvásárhelyen
az ottani gazdasági érdekcsoport-
ok vezetőivel. Ezekben az előze-
tes tárgyalásokban is fontos sze-
rep jutott Bernádynak és csak
természetes folyamánya az esemé-
nyeknek, hogy a miniszter részvé-
telével megkötött kamarai válas-
ztásokra vonatkozó paktum felbo-
ritása után a revízió kényes kér-
dését is Bernádyra bízta.

— Bernády, mint Marostorda-
megye magyarpárti tagozatának
elnöke, a Constantinescu minisz-
terrel felvett bukaresti tárgyalá-
sok kapcsán felvette Marosvásár-
hely polgárságának sérelmeit.

— E megbeszélések során tor-
dult Bernády a Magyar Párt el-
nökségéhez azzal a kérdéssel, hogy
felhatalmazza-e őt a pártközpon-
tra, hogy a párt nevében, az
egész magyarság érdekében vegye
beható tárgyalás alá azokat a sé-
relmeket, amelyek már nem helyi,
hanem országos jellegűek. A párt
nem látott fenniorogni semmi okot
arra, hogy Bernády intervencióját
ne fogadja szívesen.

— Direktívát a Magyar Párt
semmitféle irányban nem adott
senkinek. Csak szabad utat nyit-
tott felhatalmazással a szélesebb
mederben folytatható tárgyalások-
ra. Bernády, mint a Magyar Párt
elnöki tanácsának tagja, a párt
programja alapján tárgyalhat
csak a kormánnyal és mint része-
se annak a felelősségnek, amellyel
ez a bizalmi állás együtt jár, sze-

mélyileg nem kötheti le a pártot
semmitféle irányban. Teljes jogcime
van azonban a magyarságot érdeklő
s így a legaktuálisabb politikai
kérdést érintő közszéki választások
ügyét is újabb tárgyalás alá venni.
Hiszen ilyen természetű tárgyalá-
sok más irányban sem szakadtak
meg s a Magyar Párt elnöki taná-
csának legutóbbi ülésén ez a kér-
dés teljesen nyitva hagyatott.

— Az elnöki tanács ugyanis azt
mondotta ki határozatilag ezen az
ülésen, hogy fel kell készülni egy
önálló jelölőlista harcra vetésére,
de nem állította fel azt a tételt,
hogy a román pártokkal való to-
vábbi tárgyalások elől mereven el-
zárkózik a magyar párt.

— Bernády György tárgyalá-
sainak eredményeiről be fog szá-
molni a Magyar Párt elnöksége.

Gyilkosság dominójáték közben

Bukaresti tudósítónk jelenti:
Tegnap délután a Central kávé-
házban egy Dumitrescu Vasile ne-
vű craiova környéki földbirtokos
dominójáték közben összeveszett
a partnerével: Dean Georgoval,
egy galatzi bank tisztviselőjével.
A partnerek veszekedés közben
egymásnak estek. Majd Dean fel-

nek, amely csak örömmel honorál-
hatja azokat a praktikus eredmé-
nyeket, amelyeket a párt főreka-
véseivel és a magyarság általános
érdekeivel összhangban elérhet
Bernády a kormánnyal folytatott
tárgyalásokon.

Ekchard indítványa

a magyar zsidókérdésről

— Az Estilap eredeti távirata —

Budapesti tudósítónk jelenti:
A magyar nemzetgyűlés indit-
ványkönyvébe Eckhardt
Tibor, az Ébredő Magyarok
Egyesületének elnöke indit-
ványt jegyzett be a zsidóságnak
nemzeti kisebbséggé való
nyilvánításáról.

Hegymegi Kiss Pál pedig in-
terpellációt jegyzett be a Habs-
burg-propaganda és az Albrecht
herceg érdekében indított moz-
galom ellen.

Egy palesztinai zsidó énekes Nagyváradon

A közel jövőben nem min-
dennapi művészi élvezetben
lesz része Nagyvárad kultur-
éhes publikumának. Professzor
Alexander Gruber, Jeruzsálem
volt főkantora, a keleti zene
egyik legkiválóbb művelője ké-
szül föllépni valamelyik hang-
versenyteremben. Gruber Pa-
lesztina, Egyptom nagyobb vá-
rosai után európai turnéra in-
dult, amelynek során már több
román városban is sikerrel sze-
repelt. Egyizben már énekelt is
Nagyváradon — az egyik tem-
plomban, amikor is kolosszális
hanganyagával, nekilendülően
nagy szerű iskolázottságával
keltett feltűnést.

kapott az asztalról egy kést, mely-
lyel az imént még vaját kent a
zsemlejére és vad erővel Dumitrescu
szívébe szúrta. A földbirtokos
száján kibuggyant a vér, az-
tán életelenül a padlóra zuhant.
Deant a kávéház vendégei fölopták
és átadták a rendőrségnek.

Megkezdődtek a perbeszédék az Alumínia-perben

Az Alumínia r.-t. ismeretes
illetékkihágási perében ma
délelőtt folytatták a Táblán a
fellebbviteli tárgyalást.

Paximade dr. a Mar-
marosch-Blank-bankház
jogtanácsosa védőbeszédében
először leírja, hogyan történtek
az események, amelyek
végül is a perhez vezettek. —
Hangoztatja a védő, hogy az
Alumínia alapítójának nem
volt család szándékuk, ami-
kor az adás-vételi szerződésbe
10 millió lejt irtak be vételár-
ként. Hiszen volt a szerződés-
nek egy külön pontja, amely
szerint a 10 millió lei 5 millió

svájci frankkal egyenértékű,
amennyiben stabil valutában
akarták a vételarat és arra szá-
mitottak, hogy a lej öt éven be-
lül legrosszabb esetben 50
svájci centime-ot fog érni. Ki-
fejtette Paximade, hogy az
Alumínia alapítói külön-
ben sem lehet felelősségre
vonni azért, amit az Alumí-
nia esetleg elkövetett. Tény,
hogy az Alumínia fontos misz-
siót töltött be akkor, amikor
az Erdélyben maradt ugyneve-
zett „ellenséges magántulaj-
don“ likvidációjáról vagy to-
vábbi értékesítéséről volt szó.
Lapunk zártakor Paximade
még beszél.

Színház

HETI MŰSOR:

Szerda este: Bródy emlékünep, báró Hatvany Lajos feolvasása, utána Lyon Lea dráma, bérleten kívül. Sorozat szám 54.

Csütörtök: Imádom vigjáték újdonság (kivételes) B bérlet. Sorozat szám 61.

Péntek: Román előadás.

Szombat délután fél 4 órakor: Kis huncut, operett újdonság, olcsó helyárral. Sorozat szám 63.

Szombat este: Yus-Hi operett bemutató. Bérleten kívül. Sorozat szám 64.

Vasárnap délután fél 3-kor: Cseregyerekek operett, mérsékelt helyárral. Sorozat szám 65.

Vasárnap délután fél 6-kor: Csodaszarvas drámai újdonság. Mérsékelt helyárral. Sorozat szám 66.

— Csodaszarvas, ez a világhírű dráma fél 6 órai kezdettel megy premier szereposztásban. Erről a drámáról csak azt kell megállapítani, hogy kizárólag felnőttek nézhetik meg. A főszereplők L. Hollós Juci, Benes Ilona, Simon nővérek, Darvas, Sós, Stoll és Ucskay.

— Csütörtökön B) bérlet. Már jelezte a színházi iroda, hogy csütörtökön este kivételesen B) bérletben lesz az „Imádom” előadása megtartva kárpótlásul azokért az elmaradt előadásokért, amelyekből a B) bérlet a sorozatos román előadások miatt elestek. Az Imádom csütörtök esti előadása, mint ennek a nagyszerű vigjátéknak összes eddigi előadásai a legjobb művészi élményt jelenti a közönségnek. Az Imádom főszerepeit T. Pogány Janka, L. Hollós Juci, H. Körösi Juci, Darvas, Lengyel, Sós, Madas, Stoll és Bereng játsszák.

— A Yus-hi premierje. Régen készült az operett társulat olyan lázas ambícióval és nagy lelkesedéssel a bemutató előadásra, mint a Yus-hi szombat esti premierjére. Ebben a bűbajos japán tárgyú operettben egy csodaszép szerelmi történet, fülbe-mászó muzsika és egészséges humor találkozik egymással és együtt egy rendkívül érdekes és szórakoztató darabot alkotnak. Minden, ami szemnek és fülnek szép és kedves, táncban és zenében megtalálható a Yus-hiban és így érthető, hogy ez az operett újdonság nemcsak a közönség, hanem a szereplő művészek érdeklődését is állandóan ébren tartja. A Yus-hi pazar kiállításban, elsőrendű szereposztásban és pompás összetételben kerül nálunk színre. A főszerepeket P. Gaizler Lola, T. Pogány Janka, Ballák Aranka, Tompa, Páger, Sós, Stoll és Madas játsszák. Az operett újdonság szombat és vasárnap kérleten kívül, hétfőn A), bedden B) bérletben kerül színre.

APRÓ HIRDETÉSEK

Tudnivaló az apróhirdetésekről: Az apróhirdetések díját szavak szerint számítjuk — Minden szó hirdetési ára 4 lei. — Vastagabb betűvel 8 lei. — A vastagabb betűvel kívánt szavakat aláhúzással kell jelezni. — Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. — A legkisebb hirdetés ára 10 szóig 40 lei. — A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetést, amelyik tartalmánál fogva eredeti alakjában nem közölhető, azt minden egyes esetben megváltoztassa, illetve helyesbítse.

Állást keresőknek 50% engedményt ad az ESTILAP

LEVELEZÉS

Gyermekkoscs Székénél, Pista unrtól 16.

LAKÁS

FIATALEMBER kvartélyt keres. Cimet Hegedüs Hirlapirodába 141

ALKALMAZÁS

EGY középkori nő házvezetőnői állást keres (kitűnően tud főzni) magános urnál vagy főzőnőnek ajánlkozik gyermekeivel. Eminescu (Ézredévi) Emléktér 22. Dr. Sebestyennél. 83

PERFECT német-magyar gyors és gépirónó nagy gyakorlattal, román helyesírással, állást keres. Megkeresések „Komoly” jellegére Hegedüs Hirlapirodába. 179

EGY középkori nő házvezetőnői állást keres (kitűnően tud főzni) magános urnál vagy főzőnőnek ajánlkozik gyermekeivel. Anion Pann (Bajza) utca 3. Sárközy Lajosnál. 83

PERFECT német gépirónót azonnali belépésre keresek. Somló Jenő, Ferdinánd király (Rákóczi) ut 18. 176

ÖNÁLLÓ magyar levelező hosszabb irodai gyakorlattal állását változtatná. Cimet „2500 lei” jellegére a Hegedüs Hirlapiroda továbbit. 171

NAGYVALLALATNAL fix és jutalékért utazói állást vállalkoz. Cimet „Nyelvismeretek” jellegére a Hegedüs Hirlapirodába kérek. 172

TISZTESSÉGES mindenes kerestetik. Apolló-palota III. em. 21. ajtó. 170

ROMAN, német, francia önálló levelező állását változtatná. Cimet „Szerény igényű” jellegére a Hegedüs Hirlapirodába. 173

ADÁS-VÉTEL

MAKULATURA papir nagy tételben kapható a Hegedüs Hirlapirodában. 898

JÓKARBAN levő sötétkek nikkelezett gyermekkoscs olcsón eladó. Avram Janku (Kossuth) utca 11. Stern. II. 180

Ez az eredmény, ha az Estilapban hirdet



GARDONYI Géza: Bor című színművét megvételre keresem. Cím a Hegedüs Hirlapirodában. 57

FERENCZI Árpád: Andrejevna Nádja forradalma című könyvet megvételre keresem. Cím a Hegedüs Hirlapirodában. 92

KAFFKA Margit: Hangyaboly című könyvét megvételre keresem. Cím a Hegedüs Hirlapirodában. 105

UGORKA ecetes és vizes nagyobb mennyiségben kapható. Cím a kiadóban. 139

SZÖRME újdonságok Leichner-nél, Ciorogariu püspök (Uri) utca 4. szám. 1852

ELADÓ több magán- és bérházak. Város szép utcáján telke! 110.000-tól feljebb. Szőlők, föld birtokok. Tománénál 9-12-ig 3-6-ig Tace Ionescu (Körös) utca 21. szám. 213

IRODAI tüvegálat keresek megvételre. Halmos, Baross-u. 1. 178

EGY banijába sem kerül ha alsó és felső ruházatát Vlahuta (Szent János) utca 82. alatt szerzi be, balra az udvarban. 177

EGY új fehér hálószoza butor eladó. Hilária (Pecze) utca 1. sz. 174

ALIG használt férfi télikabátok öltönyök és cipők eladók. I. C. Bratianu (Szaniszló) utca 40. 175

ZONGORA rövid, elsőrangú kereszthurok eladó. Oltenia (Csengeri) utca 18.

FAVAGAST vállalkozók! örfürészszel. Cím Moldova (Kálvária) utca 6. Hentes üzlet. Krupka. 154

ELADÓ 2 üzlet fűszer és ital-mérési joggal, 3000 lei havonta. 24 óra alatt átadó. Tománénál, Take Ionescu (Körös) u. 21. 2136

KÜLÖNFÉLÉK

ELVESZETT péntek, 19-én este a Heyman szinkörtől a Patak-utcaig egy arany medál. B. megtaláló kéretik adja be a Sonnenfeld-üzletbe, hol illő jutalomban részesül.

GÉPAJOUROZAST és fehérnemű endlizést készít Erbstein Cuzza Voda (Szacsavay) utca 28.

* Óriási választék a Hegedüs Hirlapiroda kotta osztályában.

Vásárlás előtt saját érdekében tekintse meg

Back Bernát

Mária királyné (Bémer)-tér 1 sz. alatt újonnan berendezett üzletét, hol butorszoet, hencsertakáró, szőnyeg, ablakfüggöny, ágy- és asztalterítők legolcsóbban és legnagyobb választék mellett szerezhetők be 2003

Feltűnő szép ruhadísz

géphímzés, gépalourozás gyorsan és olcsón készül Vlahuta Szt. János-utca 29

Értesitem a cipész és csizmadia urakat, hogy üzletemet cipőfelsőrész készítő műhelylyel kibővítettem, úgy hozott, mint saját anyagokból felsőrészeket legolcsóbban, legpontosabban készítik. Kérem szíves pártfogásukat

Katz Izsák

bőrkereskedő Str. Alexandrii (Teleky és Ör-utca sarok.) 1349 Tanuló fiu és leány felsőrész készítéshez felvétetik.

14 éve fennálló jól bevezetett üzlethez 200—300 ezer lelei

társ kerestetik

Cím: a Hegedüs Hirlapirodában 2195

A meztelen táncos

Erdős René új regénye

már kapható!

Mind a három rész!

I. rész

A Hárfás ára 200 lei

II. rész

A Herceg ára 200 lei

III. rész

A meztelen táncos ára 220 lei

Erdekfesztő, szenzációs ez a regény. Kapható a Hegedüs Hirlapirodában. Vidékre elküldjük

Új könyvekre pénzt ne költsön

Olcsón ad HEGEDÜS kölcsön!

Újdonságok kölcsönkönyvtára

Sonnenfeld Adolf-nyomda